

# KICKRSTEER

steering system | *système de direction*

## QUICK START GUIDE



## IN THE BOX



ELEMNT-style mount



Steering accessory



Left steering paddle



Garmin-style puck



Allen wrench x 2

## ASSEMBLY

### 1. Install the ELEMNT-style mount on your bars

- Remove any existing device mounts. The supplied aluminum ELEMNT-style mount is required for strength.
- Center the mount in line with the center of the stem and tighten the bolt.

*Note: If using a Garmin mount you will need to replace the puck by removing the allen bolts holding the ELEMNT-style puck and then installing the Garmin-style puck.*



## **2. Install the steering paddles**

- a. Locate the left (L) and right (R) paddles. There are L and R indicators on the paddles to help you identify the correct side for mounting.
- b. Slide the left paddle onto the left side (facing accessory) all the way in.
- c. Repeat with right paddle.
- d. Tighten bolts.



## **3. Install the steering accessory onto the ELEMNT-style mount**

- a. Locate the mounting bracket slot on the accessory and slide the accessory on from the front of the bike.
- b. You will feel and/or hear a “click!” when the accessory is correctly locked in.



#### 4. Adjust the steering paddles

- With the accessory mounted, loosen the mount bolt to position the paddles where you feel most comfortable.

*Make note of the markers on the silver area to help with matching the left and right paddle positions.*

- Tighten the mount bolt and you are done!

**!** The KICKR STEER accessory is capable of holding mobile devices that weigh up to 3.3lbs / 1.5kg. Excess weight may cause it to detach, risking injury and/or product damage.

**!** The KICKR STEER accessory is designed for mobile devices with a maximum size of 3.6" x 6.7" / 9cm x 17cm. Using a device bigger than these dimensions may result in property damage.

**!** KICKR STEER must be used as intended, and mounted both correctly and securely. Failure to follow these instructions may risk injury and/or product damage.



## French

### Contenu

Volant d'inertie de style [ELEMNT]

Accessoire de direction

Palette de direction gauche

Palette de direction droite

Palet de style [Garmin]

Clés Allen x 2

### 2. Installer les palettes de direction

- Repérez les palettes gauche (L) et droite (R). Des indicateurs L et R sont présents sur les palettes pour vous aider à identifier le bon côté pour l'assemblage.
- Faites glisser la palette gauche sur le côté gauche (face à l'accessoire) jusqu'au bout.
- Répéter l'opération avec la palette droite.
- Serrer les boulons.

### 3. Installer l'accessoire de direction sur le volant d'inertie de style [ELEMNT]

- Retirez tous les volants d'inertie d'appareils existants. Le volant d'inertie en aluminium fourni de style [ELEMNT] est nécessaire pour la résistance.
- Centrez le volant d'inertie en ligne avec le centre de la tige et serrez le boulon.

Si vous utilisez un volant d'inertie [Garmin], vous devrez remplacer le palet en retirant les boulons Allen maintenant le palet de style [ELEMNT] puis en installant le palet de style [Garmin].

### 4. Réglage des palettes de direction

- Une fois l'accessoire assemblé, desserrez le boulon du volant d'inertie pour positionner les palettes là où vous vous sentez le plus à l'aise.

Notez les marqueurs sur l'argent pour aider à faire

correspondre les positions gauche et droite de la palette.

- Serrez le boulon du volant d'inertie et vous avez terminé !

**!** L'accessoire KICKR STEER est capable de contenir des appareils mobiles pesant jusqu'à 3,3 lb / 1,5 kg. Un excès de poids peut le faire se détacher, risquant de vous blesser ou d'endommager le produit.

**!** L'accessoire KICKR STEER est conçu pour les appareils mobiles d'une taille maximale de 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. L'utilisation d'un appareil plus grand que ces dimensions peut entraîner des dommages matériels.

**!** Le KICKR STEER doit être utilisé comme prévu et monté correctement et en toute sécurité. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures ou endommager le produit.

## Japanese

### 同梱物

[ELEMNT] - スタイルマウント

ステアリングアクセサリー

左ステアリングパドル

右ステアリングパドル

[Garmin] - スタイルパック

アレンレンチ x 2

### 1. [ELEMNT] - スタイルマウントをバーに取り付けます

- 既存のデバイスマウントを取り外します。必要な強度を確保するには付属のアルミニウム[ELEMNT] - スタイルマウントが必要です。
- システムの中心に合わせてマウントを中央に合わせ、ボルトを締めます。

[Garmin]マウントを使用する場合は、[ELEMNT]スタイルパックを使用する場合は、[ELEMNT]スタイルパックを留めているアレンボルトを取り外し、[Garmin]スタイルパックを取り付けてパックを交換する必要があります。

### 2. ステアリングパドルの取り付け

- 左 (L) および右 (R) パドルの位置を確認しま

す。パドルには「L」および「R」の表示があり、これにより正しい取り付け方向を確認できます。

- 左パドルを左側（アクセサリーに向かって）までスライドさせます。
- 右パドルについても同じ操作をします。
- ボルトを締めます。

### 3. ステアリングアクセサリーを[ELEMNT] - スタイルマウントに取り付けます

- アクセサリー上の取り付けブラケットスロットの位置を確認し、バイクの前面からアクセサリーをスライドさせます
- アクセサリーが正しくロックされるとクリック感を感じるかクリック音が聞こえます。

### 4. ステアリングパドルの調整

- アクセサリーを取り付けた状態でマウントボルトを緩め、パドルを最も快適な位置に配置します。  
左右のパドルの位置を合わせやすいように、シルバー上のマーカーを書き留めておきます。
- マウントボルトを締めたら完了です。

**!** KICKR STEER アクセサリーは、最大 3.3 ポンド / 1.5 kg のモバイルデバイスを保持できます。重量が重すぎると外れて、けがや製品の損傷の危険があります。

**!** KICKR STEER アクセサリーは、最大サイズが 3.6" x 6.7" / 9cm x 17cm のモバイルデバイス用に設計されています。これらの寸法を超えるデバイスを使用すると、物的損害が発生する可能性があります。

**!** KICKR STEER は意図したとおりに使用し、正しく安全に取り付ける必要があります。これらの指示に従わないと、怪我や製品の損傷の危険性があります。

## Italian

### In dotazione

[ELEMNT] - supporto

Accessorio sterzo

Piastrina dello sterzo sinistra

Piastrina dello sterzo destra

[Garmin] - disco

Chiave Allen x 2

### 2. Installare le piastrine dello sterzo

- Individuare le piastrine sinistra (L) e destra (R). Sulle piastrine sono presenti indicatori L e R che aiutano a identificare il lato corretto per il montaggio.
- Far scorrere la piastrina sinistra sul lato sinistro (rivolto verso l'accessorio) fino in fondo.
- Ripetere con la piastrina destra.
- Serrare i bulloni.

### 1. Installare il supporto [ELEMNT] sulle barre

- Rimuovere tutti i supporti del dispositivo esistenti. Il supporto in alluminio [ELEMNT] in dotazione è necessario per una maggiore robustezza.
- Sistemare il supporto in linea con il centro dello stelo e serrare il bullone.

Se si utilizza un supporto [Garmin], sarà necessario sostituire il disco rimuovendo i bulloni a brugola che fissano il disco [ELEMNT] e quindi installare il disco [Garmin].

### 3. Installare l'accessorio dello sterzo sul supporto [ELEMNT]

- Individuare la fessura della staffa di montaggio sull'accessorio e far scorrere l'accessorio dalla parte anteriore della bicicletta.
- Si percepisce o sentirà un "clic" quando l'accessorio è bloccato correttamente.

### 4. Regolare le piastrine dello sterzo

- Con l'accessorio montato, allentare il bullone del supporto per posizionare le piastrine nel punto in cui ci si sente più a proprio agio.

Annotare i marcatori sulla parte argentata per

favorire la corrispondenza delle posizioni delle piastrine sinistra e destra.

- Serrare il bullone del supporto per completare l'operazione!

**!** L'accessorio KICKR STEER è in grado di sostenere dispositivi mobili che pesano fino a 3,3 libbre/1,5 kg. Il peso eccessivo potrebbe causarne il distacco, con il rischio di lesioni o danni al prodotto.

**!** L'accessorio KICKR STEER è progettato per dispositivi mobili con una dimensione massima di 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. L'utilizzo di un dispositivo più grande di queste dimensioni può causare danni alla proprietà.

**!** KICKR STEER deve essere utilizzato come previsto e montato in modo corretto e sicuro. La mancata osservanza di queste istruzioni può comportare il rischio di lesioni o danni al prodotto.

## Traditional Chinese

### 包裝盒內物品

[ELEMNT] - 型支架

轉向配件

左轉向撥片

右轉向撥片

[Garmin] - 型換片器

內六角扳手 x 2

### 1. 在您的橫桿上安裝 [ELEMNT] - 型支架

- 拆下任何現有的裝置固定支架。需要使用提供的鋁製 [ELEMNT] - 型支架以增加強度。
- 將支架與橫桿中央對齊，然後鎖緊螺栓。

如果使用 [Garmin] 支架，您需要拆下固定 [ELEMNT] 型換片器的六角螺栓來更換換片器，然後安裝 [Garmin] 型換片器。

### 2. 安裝轉向撥片

- 找到左 (L) 和右 (R) 撥片。撥片上有 L 和 R 指示器，可幫助您識別安裝的正確側。
- 將左撥片滑至左側 (朝向配件) 到底。

- 用右撥片重複上述動作。
- 鎖緊螺栓。

### 3. 將轉向配件安裝至 [ELEMNT] - 型支架

- 找到配件上的安裝支架插槽並從自行車前方滑入配件。
- 當配件正確鎖定時，您會感覺到和/或聽到「咔嗒聲」。

### 4. 調整轉向撥片

- 安裝附件後，鬆開安裝螺栓，將撥片放置在您感覺最舒適的位置。  
記下銀色區域上的標記，協助配合左右撥片的位置。
- 鎖緊固定座螺栓並完成！

**!** KICKR STEER 配件能夠支撐重達 3.3 磅/1.5 千克的移動設備。超重可能會導致它脫落，從而有受傷或產品損壞的風險。

**!** KICKR STEER 配件專為最大尺寸為 3.6" x 6.7" / 9cm x 17cm 的移動設備而設計。使用大於這些尺寸的設備可能會導致財產損失。

**!** KICKR STEER 必須按預期使用，並正確、牢固地安裝。不遵守這些說明可能會導致受傷或產品損壞。

## Simplified Chinese

### 包装盒内容

[ELEMNT] 底座

转向附件

左转向拨片

右转向拨片

[Garmin] 卡盘

内六角扳手 x 2

### 1. 将 [ELEMNT] 底座安装到把手上

- 拆下任何现有的装置底座。所提供的铝制 [ELEMNT] 底座是保证强度所必需的。
  - 将底座与阀杆中心对齐，然后拧紧螺栓。
- 如果使用 [Garmin] 底座，则需要更换卡盘，先拆下固定 [ELEMNT] 卡盘的内六角螺栓，然后安装 [Garmin] 卡盘。

### 2. 安装转向拨片

- 找到左 (L) 右 (R) 拨片。拨片上有 L 和 R 指示符，可帮助您识别正确的安装侧。
- 将左拨片一直滑到左侧 (面向附件)。

- 对右拨片重复上述步骤。
- 拧紧螺栓。

### 3. 将转向附件安装到 [ELEMNT] 底座上

- 找到附件上的安装支架槽，然后从自行车前部滑入附件。
- 当附件正确锁定时，您会感觉到和/或听到“咔嗒”声。

### 4. 调整转向拨片

- 安装附件后，松开安装螺栓，将拨片放置在您感觉最舒适的位置。  
记下银色的标记，以帮助匹配左右拨片位置。
- 拧紧安装螺栓，安装完成！

**!** KICKR STEER 配件能够支撑重达 3.3 磅/1.5 千克的移动设备。超重可能会导致它脱落，从而有受伤或产品损坏的风险。

**!** KICKR STEER 配件专为最大尺寸为 3.6" x 6.7" / 9cm x 17cm 的移动设备而设计。使用大于这些尺寸的设备可能会导致财产损失。

**!** KICKR STEER 必须按预期使用，并正确、牢固地安装。不遵守这些说明可能会导致受伤或产品损坏。

## German

### Lieferumfang

[ELEMNT]-Modellhalterung

Lenkungszubehör

Linkes Lenkpaddel

Rechtes Lenkpaddel

[Garmin]-Modellpuck

Inbusschlüssel x 2

### 1. Installieren Sie die [ELEMNT]-Modellhalterung an Ihren Lenkergriffen

- Entfernen Sie alle Gerätehalterungen, die ggf. vorhanden sind. Die mitgelieferte [ELEMNT]-Modellhalterung ist für eine ausreichende Festigkeit erforderlich.
- Zentrieren Sie die Halterung in einer Linie mit der Schaftmitte und ziehen Sie die Schraube fest.

Wenn Sie eine [Garmin]-Halterung verwenden, müssen Sie den Puck ersetzen, indem Sie die Inbusschrauben entfernen, die den [ELEMNT]-Modellpuck festhalten, und dann den [Garmin]-Modellpuck installieren.

### 2. Montieren Sie die Lenkpaddles

- Suchen Sie das linke (L) und rechte (R) Paddel. Auf den Paddles befinden sich Markierungen für L und R, an denen Sie die richtige Seite für die Montage erkennen können.
- Schieben Sie das linke Paddel links ganz hinein (mit der Seite zum Zubehör hin).
- Wiederholen Sie dies für das rechte Paddel.
- Ziehen Sie die Schrauben fest.

### 3. Montieren Sie das Lenkungszubehör auf die [ELEMNT]-Modellhalterung

- Suchen Sie am Zubehör den Schlitz für die Montagehalterung und schieben Sie das Zubehör von der Vorderseite des Fahrrades auf.
- Wenn das Zubehör korrekt eingerastet ist, hören und/oder spüren Sie ein „Klick“.

### 4. Lenkpaddles einstellen

- Lösen Sie bei montiertem Zubehör die Befestigungsschraube, um die Paddles da zu positionieren, wo es für Sie am bequemsten ist.

Merken Sie sich die Markierungen auf dem Silber,

um die linken und rechten Paddelpositionen passend einzustellen zu können.

- Ziehen Sie die Befestigungsschraube fest. Fertig!

**⚠️** Das KICKR STEER-Zubehör kann mobile Geräte mit einem Gewicht von bis zu 1,5 kg aufnehmen. Übermäßiges Gewicht kann dazu führen, dass es sich löst und Verletzungen oder Produktschäden riskiert.

**⚠️** Das KICKR STEER-Zubehör ist für mobile Geräte mit einer maximalen Größe von 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm konzipiert. Die Verwendung eines Geräts, das diese Abmessungen überschreitet, kann zu Sachschäden führen.

**⚠️** Der KICKR STEER muss bestimmungsgemäß verwendet und korrekt und sicher montiert werden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen oder Produktschäden führen.

## Korean

### 상자 내부

[ELEMNT] - 스타일 마운트

스티어링 액세서리

왼쪽 스티어링 패들

오른쪽 스티어링 패들

[Garmin] - 스타일 퍽

육각 렌치 x 2

### 1. 바에 [ELEMNT] - 스타일 마운트를 설치합니다

- 기존 장치 마운트를 제거합니다. 제공된 알루미늄 [ELEMNT] - 스타일 마운트는 내구력을 위해 필요합니다.
- 마운트를 스템의 중심에 맞춰 중앙에 놓고 볼트를 조입니다.

[Garmin] 마운트를 사용하는 경우, [ELEMNT] 스타일 퍽을 고정하는 육각 볼트를 제거한 다음 [Garmin] - 스타일 퍽을 설치하여 퍽을 교체해야 합니다.

### 2. 스티어링 패들을 설치합니다

- 왼쪽(L) 및 오른쪽(R) 패들의 위치를 찾습니다. 패들에는 올바른 쪽을 확인하여 장착할 수 있도록 L 및 R 표시가

있습니다.

- 왼쪽 패들을 왼쪽(액세서리 방향)으로 끝까지 밀어 넣습니다.
- 오른쪽 패들도 마찬가지로 합니다.
- 볼트를 조입니다.

### 3. [ELEMNT] - 스타일 마운트에 스티어링 액세서리를 설치합니다

- 액세서리의 장착 브래킷 슬롯을 찾아 바이크 전면에서 액세서리를 밀어 넣습니다.
- 액세서리가 올바르게 잠기면 ‘딸깍’하는 소리를 듣거나 진동을 느끼게 됩니다.

### 4. 스티어링 패들을 조정합니다

- 액세서리를 장착한 상태에서 장착 볼트를 느슨하게 풀어 패들을 가장 편안한 위치에 놓습니다.
- 왼쪽 및 오른쪽 패들 위치를 맞추는 데 도움이 되도록 실버에 표시를 남깁니다.
- 장착 볼트를 조이면 완료됩니다!

**❗️** KICKR STEER 액세서리는 최대 3.3lbs/1.5kg의 모바일 장치를 고정할 수 있습니다. 무게가 초과되면 분리되어 부상이나 제품 손상의 위험이 있습니다.

**❗️** KICKR STEER 액세서리는 최대 크기가 3.6" x 6.7" / 9cm x 17cm인 모바일 장치용으로 설계되었습니다. 이 치수보다 큰 장치를 사용하면 재산 피해가 발생할 수 있습니다.

**❗️** KICKR STEER는 의도한 대로 사용해야 하며 올바르고 안전하게 장착해야 합니다. 이 지침을 따르지 않으면 부상을 입거나 제품이 손상될 수 있습니다.

## Spanish

### En la caja

Soporte estilo [ELEMNT]  
Accesorio de dirección  
Paleta de dirección izquierda  
Paleta de dirección derecha  
Disco estilo [Garmin]  
Llave Allen x 2

### 1. Instale el soporte estilo [ELEMNT] en sus barras

- Retire todos los soportes de dispositivo existentes. El soporte de aluminio estilo ELEMNT es necesario para que haya resistencia.
- Centre el soporte en línea con el centro del vástago y apriete el perno.

Si utiliza un soporte [Garmin], tendrá que sustituir el disco al retirar los pernos Allen que sujetan el disco estilo [ELEMNT] y luego instalar el disco estilo [Garmin].

### 2. Instalación de las paletas de dirección

- Localice las paletas izquierda (L) y derecha (R).

- Hay indicadores L y R en las paletas para ayudarle a identificar el lado correcto para el montaje.
- Deslice la paleta izquierda sobre el lado izquierdo (de frente al accesorio) hasta el fondo.
  - Repita con la paleta derecha.
  - Apriete los pernos.

### 3. Instale el accesorio de dirección en el soporte estilo [ELEMNT]

- Localice la ranura del soporte de montaje del accesorio y deslice el accesorio desde la parte delantera de la bicicleta.
- Sentirá u oirá un "clic" cuando el accesorio esté correctamente bloqueado.

### 4. Ajuste las paletas de dirección

- Con el accesorio montado, afloje el perno de montaje para colocar las paletas donde se sienta más cómodo.
- Tenga en cuenta los marcadores en el área color plata para ayudar a que coincidan con las posiciones de las paletas izquierda y derecha.
- ¡Apriete el perno de montaje y habrá terminado!



El accesorio KICKR STEER es capaz de sostener dispositivos móviles que pesen hasta 3.3 lbs / 1.5 kg. El exceso de peso puede hacer que se separe, con el riesgo de lesiones o daños al producto.



El accesorio KICKR STEER está diseñado para dispositivos móviles con un tamaño máximo de 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. El uso de un dispositivo más grande que estas dimensiones puede provocar daños a la propiedad.



KICKR STEER debe usarse según lo previsto y debe montarse de forma correcta y segura. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar lesiones o daños al producto.

## Polish

### Zawartość opakowania

[ELEMNT] – mocowanie  
Akcesorium do kierownicy  
Lewa łopatka kierownicy  
Prawa łopatka kierownicy  
[Garmin] – krążek  
Klucz imbusowy x 2

### 1. Zainstaluj mocowanie [ELEMNT] na kierownicy

- Usuń wszelkie istniejące mocowania urządzenia. Dostarczone aluminiowe mocowanie [ELEMNT] jest wymagane w celu zapewnienia odpowiedniej wytrzymałości.
- Wyśrodkuj mocowanie w linii ze środkiem mostka kierownicy i dokręć śrubę.

W przypadku stosowania mocowania [Garmin] konieczna będzie wymiana krążka poprzez usunięcie śrub imbusowych przytrzymujących krążek [ELEMNT], a następnie zainstalowanie krążka [Garmin].

### 2. Zamontuj łopatki kierownicy

- Zlokalizuj lewą (L) i prawą (R) łopatę. Na łopatkach znajdują się oznaczenia L i R, które ułatwiają identyfikację odpowiedniej strony do montażu.
- Wsuń lewą łopatkę na lewą stronę (w stronę akcesorium) do samego końca.
- Powtórz czynność z prawą łopatką.
- Dokręć śruby.

### 3. Zamontuj akcesorium kierownicy w mocowaniu [ELEMNT]

- Zlokalizuj szczeleinę wspornika montażowego na akcesorium i wsuń ją od przodu roweru.
- Gdy akcesorium zostanie prawidłowo zablokowane, poczujesz i/lub usłyszysz kliknięcie.

### 4. Wyreguluj łopatki kierownicy

- Po zamontowaniu akcesorium poluzuj śrubę montażową, aby ustawić łopatki w najbardziej komfortowym położeniu.  
Zanotuj znaczniki na srebrnym tle, aby ułatwić dopasowanie pozycji lewej i prawej łopatki.
- Dokręć śrubę montażową – gotowe!



Akcesorium KICKR STEER jest w stanie utrzymać urządzenia mobilne o wagie do 3,3 funta / 1,5 kg. Nadmierna waga może spowodować jego odłączenie, co grozi obrażeniami lub uszkodzeniem produktu.



Akcesorium KICKR STEER jest przeznaczone do urządzeń mobilnych o maksymalnych wymiarach 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Używanie urządzenia większego niż te wymiary może spowodować uszkodzenie mienia.



KICKR STEER musi być używany zgodnie z przeznaczeniem oraz prawidłowo i bezpiecznie zamontowany. Niezastosowanie się do tych instrukcji może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie produktu.

## Czech

### V balení

Držák [ELEMNT]

Řídící příslušenství

Levá řídící lopatka

Pravá řídící lopatka

Puk [Garmin]

Inbusový klíč x 2

### 1. Nainstalujte držák [ELEMNT] na řídítka

a. Odstraňte všechny stávající držáky zařízení.

Kvůli pevnosti je nutné použít dodávaný hliníkový držák [ELEMNT].

b. Vycentrujte držák na střed dříku a utáhněte šroub.

Pokud používáte držák [Garmin], musíte puk vyměnit tak, že odstraníte inbusové šrouby, které drží puk [ELEMNT], a poté namontujete puk [Garmin].

### 2. Instalace řídicích lopatek

a. Vyhledejte levou (L) a pravou (R) lopatku. Na

- lopatkách jsou indikátory L a R, které vám pomohou určit správnou stranu pro montáž.
- Levou lopatku nasuňte na levou stranu (směrem k příslušenství) až na doraz.
  - Opakujte postup s pravou lopatkou.
  - Utáhněte šrouby.

### 3. Namontujte řídící příslušenství na držák [ELEMNT]

- Najděte na příslušenství otvor pro montážní držák a nasadte příslušenství z přední části trenažéru.
- Když je příslušenství správně zajištěno, ucítíte a/ nebo uslyšíte „cvaknutí“.

### 4. Seřidte řídicí lopatky

- Když je příslušenství namontováno, povolte upevňovací šroub a umístěte lopatky tam, kde je to pro vás nejpohodlnější.

Povšimněte si značek na stříbrné části, které vám pomohou srovnat polohu levé a pravé lopatky.

- Utáhněte montážní šroub a máte hotovo!



Příslušenství KICKR STEER je schopno pojmut mobilní zařízení o hmotnosti až 3,3 lb / 1,5 kg. Nadmerná hmotnost může způsobit jeho odpojení a riziko zranění nebo poškození produktu.



Příslušenství KICKR STEER je určeno pro mobilní zařízení s maximální velikostí 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Použití zařízení větších než tyto rozměry může vést k poškození majetku.



KICKR STEER musí být používán podle určení a musí být namontován správně a bezpečně. Nedodržením těchto pokynů může hrozit zranění nebo poškození produktu.

## Thai

### ส่วนที่ มาในกล่อง

ตัวชี้ดแบบ [ELEMNT]

อุปกรณ์เสริมบังคับเลี้ยว  
แป๊บบังคับเลี้ยวช้าย

แป๊บบังคับเลี้ยวช่วย  
หัวจับแบบ [Garmin]  
ประแจอัลเลน x 2

### 1. ติดตั้งตัวชี้ดแบบ [ELEMNT] บนบาร์

- ถอนตัวชี้ดอุปกรณ์ที่ติดตั้งอยู่ งเหยื่อ งหมดออกต่อไปใช้ตัวชี้ดอะลูมิเนียมแบบ [ELEMNT] ที่ให้มาเพื่อเพิ่มความแข็งแรง
- จัดให้กับกล้องของตัวชี้ดตรงกับก้านและขานลักษณะ ยังไงให้แน่น

หากใช้ตัวชี้ด [Garmin] คุณจะต้องเปลี่ยนหัวจับโดยกดสลักเกลียวอัลเลนที่ยึดหัวจับแบบ [ELEMNT] ไว้แล้ว ติดตั้งหัวจับแบบ [Garmin]

### 2. ติดตั้งแป๊บบังคับเลี้ยว

- หาแป๊บด้านซ้าย (L) และแป๊บด้านขวา (R) แป๊บจะมีสัญลักษณ์ L และ R เพื่อช่วยในการระบุด้านที่ถูก

### ต้องสำหรับการติดตั้ง

- เลื่อนแป๊บด้านซ้ายไปทางซ้าย (หันอุปกรณ์เสริมมาด้านหน้า) จนสุด
- นำเข้าสู่ที่มากที่สุดแล้วปิดฝาครอบ
- ขันลักษณะ ยังไงให้แน่น

### 3. ติดตั้งอุปกรณ์เสริมบังคับเลี้ยว ยึดบนตัวชี้ดแบบ [ELEMNT]

- มองหาช่องเสียบตัวชี้ดแบบอุปกรณ์เสริมและเลื่อนอุปกรณ์เสริมจากด้านหน้าของจักรยาน
- คุณจะสังสั�และ/or ได้ยินเสียง “คลิก” เมื่ออุปกรณ์เสริมล็อกเข้าที่ อย่างถูกต้อง

### 4. ปรับแป๊บบังคับเลี้ยว

- เมื่อติดตั้งอุปกรณ์เสริมแล้วให้คลายลักษณะ ยังไงให้แน่น แล้ว จัดให้กับจักรยานและปอดด้วยการใช้ไขควง หัวจับแบบ [Garmin] ที่ให้มาเพื่อช่วยในการจัดตั้งและขานลักษณะ ยังไงให้แน่น
- ขันลักษณะ ยังไงให้แน่น แค่นี้ ก็เสร็จแล้ว!



อุปกรณ์เสริม KICKR STEER สามารถติดต่ออุปกรณ์เครื่องอ่อนตึงที่มีน้ำหนักไม่เกิน 3.3 ปอนด์ / 1.5 กก. น้ำหนักที่มากเกินไปอาจทำให้อุปกรณ์หลุดออก เสื่อยังต่อการบาดเจ็บหรือผลิตภัณฑ์เสียหาย



อุปกรณ์เสริม KICKR STEER ออกแบบมาสำหรับ อุปกรณ์เครื่องอ่อนตึงที่มีขนาดสูงสุด 3.6" x 6.7" / 9 ซม. x 17 ซม. การใช้อุปกรณ์ที่มีขนาดใหญ่กว่าขนาดเหล่านี้ อาจส่งผลให้เกิดพิรุณเสียหายได้



ต้องใช้ KICKR STEER ตามที่ต้องจัดตั้งและปรับด้วยการไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำเหล่านี้ อาจเสื่อยังต่อการบาดเจ็บหรือผลิตภัณฑ์เสียหาย

## Dutch

### In de Doos

[ELEMNT] - stijlbevestiging

Stuuraccessoire

Stuurpeddel links

Stuurpeddel rechts

[Garmin] - stijlpuck

Inbussleutel x 2

### 1. Installeer de [ELEMNT] - stijlbevestiging op uw staven

- Verwijder alle bestaande apparaatbevestigingen.  
De meegeleverde aluminium [ELEMNT] - stijlbevestiging is vereist voor sterkte.

- Centreer de bevestiging in lijn met het midden van de stang en draai de bout vast.

Als u een [Garmin]-bevestiging gebruikt, moet u de puck vervangen door de inbusbouten van de [ELEMNT]-stijlpuck te verwijderen en vervolgens de [Garmin]-stijlpuck te installeren.

### 2. Installeer de stuurpeddels

- Zoek de linker- (L) en rechter- (R) peddels. Er zijn L- en R-indicatoren op de peddels om u te helpen de juiste kant voor montage te identificeren.
- Schuif de linkerpeddel helemaal naar binnen op de linkerzijde (naar het accessoire gericht).
- Herhaal dit met de rechterpeddel.
- Draai de bouten vast.

### 3. Installeer het stuuraccessoire op de [ELEMNT] - stijlbevestiging

- Zoek de bevestigingsbeugelsleuf op het accessoire en schuif het accessoire er vanaf de voorkant van de fiets op.
- U zult een "klik" voelen en/of horen wanneer het accessoire correct is vergrendeld.

### 4. Stel de stuurpeddels af

- Als het accessoire is gemonteerd, draait u de bevestigingsbout los om de peddels te plaatsen waar het u het beste uitkomt.

Let op de markeringen op het zilver om de linker- en rechterpeddelpositie op elkaar af te stemmen.

- Draai de bevestigingsbout vast en u bent klaar!

**!** Het KICKR STEER-accessoire is geschikt voor mobiele apparaten met een gewicht tot 1,5 kg. Door overgewicht kan het losraken, met risico op letsel of productschade.

**!** Het KICKR STEER-accessoire is ontworpen voor mobiele apparaten met een maximale grootte van 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Het gebruik van een apparaat dat groter is dan deze afmetingen kan materiële schade tot gevolg hebben.

**!** KICKR STEER moet worden gebruikt zoals bedoeld en zowel correct als stevig worden gemonteerd. Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot letsel of schade aan het product.

## Swedish

### Lådans Innehåll

[ELEMNT] – modellmontering

Styrtilbehör

Vänster styrplatta

Höger styrplatta

[Garmin] - puck

Insexnyckel x 2

### 1. Montera [ELEMNT]-fästet på dina stänger

- Ta bort alla befintliga enhetsfästen. Det medföljande fästet i aluminium av [ELEMNT]-typ krävs för styrka.

- Centrera fästet i linje med centrum av stammen och dra åt skruven.

Om du använder ett [Garmin]-fäste måste du byta ut pucken genom att ta bort insexbultarna som håller fast [ELEMNT]-pucken och sedan installera [Garmin]-pucken.

### 2. Montera styrpaddlarna

- Leta reda på vänster (L) och höger (R) paddlar.

Det finns L- och R-indikatorer på paddlarna som hjälper dig att identifiera rätt sida för montering.

- Skjut in vänster paddel helt på vänster sida (framåtvända tillbehör).
- Upprepa med höger paddel.
- Dra åt bultarna.

### 3. Montera styrtillbehöret på [ELEMNT]-fästet

- Leta rätt på monteringsfästets spår på tillbehöret och skjut på tillbehöret från cykelns framsida.
- Du kommer att känna och/eller höra ett "klick" när tillbehöret är korrekt låst.

### 4. Justera styrpaddlarna

- Med tillbehöret monterat, lossa monteringsbulten för att placera paddlarna där du känner dig mest bekväm.

Anteckna markeringarna på silvret för att hjälpa till att matcha vänster och höger paddelställning.

- Dra åt monteringsbulten så är du klar!

**!** KICKR STEER-tillbehöret kan hålla mobila enheter som väger upp till 3,3 lbs / 1,5 kg. Övervikt kan göra att den lossnar, vilket riskerar skador eller produktskador.

**!** KICKR STEER-tillbehöret är designat för mobila enheter med en maximal storlek på 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Användning av en enhet som är större än dessa mått kan resultera i materiella skador.

**!** KICKR STEER ska användas på avsett sätt och monteras både korrekt och säkert. Underlätenhet att följa dessa instruktioner kan riskera skada eller produktskada.

## Norwegian

### I Esken

[ELEMNT] – type montering

Styretilbehør

Venstre styreskavl

Høyre styreskavl

[Garmin] – stilpuck

Unbrakonøkkel x 2

### 1. Installer [ELEMNT]-stilmonteringen på stengene dine

- Fjern eventuelle eksisterende enhetsfester. Den medfølgende monteringen av aluminium [ELEMNT]-style er nødvendig for styrke.
- Sentrer monteringen på linje med midten av stammen og stram bolten.

Hvis du bruker en [Garmin]-montering, må du skifte ut klossen ved å fjerne umbrakoboltene som holder [ELEMNT]-stilpucken og deretter installere [Garmin]-stilpucken.

### 2. Monter styreskavlene

- Finn de venstre (L) og høyre (R) skavlene. Det er L- og R-indikatorer på skavlene for å hjelpe deg med å identifisere riktig side for montering.
- Skyv den venstre skavlen helt inn på venstre side (tilbehør som vender).
- Gjenta med høyre skavl.
- Stram boltene.

### 3. Monter styretilbehøret på [ELEMNT]-stiftfestet

- Finn monteringsbrakettsporet på tilbehøret og skyv tilbehøret fra forsiden av sykkelen.
- Du merker og/eller hører et «klikk» når tilbehøret er låst inn riktig.

### 4. Juster styreskavlene

- Med tilbehøret montert, løsne monteringsbolten for å plassere skavlene der du føler deg mest komfortabel. Merk deg markørene på sølvet for å hjelpe til med å matche venstre og høyre plate.
- Stram monteringsbolten, og du er ferdig!



KICKR STEER-tilbehøret er i stand til å holde mobile enheter som veier opptil 3,3 lbs / 1,5 kg. Overvekt kan føre til at den løsner og risikerer skade eller produktskade.



KICKR STEER-tilbehøret er designet for mobile enheter med en maksimal størrelse på 3,7" x 6,7" / 9cm x 17cm. Bruk av en enhet som er større enn disse dimensjonene kan føre til skade på eiendom.



KICKR STEER skal brukes etter hensikten, og monteres både riktig og sikkert. Unnlatelse av å følge disse instruksjonene kan risikere personskade eller produktskade.

## Danish

### I Åsken

Montering i [ELEMNT]-stil

Styretilbehør

Venstre styregreb

Højre styregreb

Puck i [Garmin]-stil

2 unbrakonøgler

### 1. Installer montering i (ELEMNT)-stil på dine bæller

- Fjern eventuelle eksisterende enhedsmonteringar. Det medfølgende aluminiumsbeslag i (ELEMNT)-stil er nødvendig for at opnå styrke.
- Centrer monteringsbeslaget på linje med midten af spindlen, og spænd bolten.

Hvis du bruger et [Garmin]-monteringsbeslag, skal du udskifte pucken ved at fjerne de unbrakobolte, der holder pucken i [ELEMNT]-stil, og derefter installere pucken i [Garmin]-stil.

### 2. Monter styregrebene

- Find de venstre (L) og højre (R) greb. Der er L- og

R-indikatorer på grebene for at hjælpe dig med at identificere den korrekte side til montering.

- Skub den venstre greb over på den venstre side (vendt mod tilbehøret) hele vejen ind.
- Gentag med den højre greb.
- Spænd boltene.

### 3. Montér styretilbehøret på beslaget i (ELEMNT)-stil

- Find monteringsbeslagets åbning på tilbehøret, og skub tilbehøret på fra cyklens forside.
- Du vil mærke og/eller høre et "klik", når tilbehøret er korrekt låst fast.

### 4. Juster styregrebene

- Når tilbehøret er monteret, skal du løsne monteringsbolten for at placere grebene der, hvor du føler dig mest komfortabel. Bemærk mærkerne på sølvet for at hjælpe med at få venstre og højre grebs stillinger til at passe sammen.
- Stram monteringsbolten, og du er færdig!



KICKR STEER-tilbehøret er i stand til at holde mobile enheder, der vejer op til 3,3 lbs / 1,5 kg. Overvægt kan få den til at løsne sig, hvilket kan medføre risiko for personskade eller produktskade.



KICKR STEER-tilbehøret er designet til mobile enheder med en maksimal størrelse på 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Brug af en enhed større end disse dimensioner kan resultere i ejendomsskade.



KICKR STEER skal bruges efter hensigten, og monteres både korrekt og sikkert. Manglende overholdelse af disse instruktioner kan risikere personskade eller produktskade.

## Finnish

### Laatikon sisältö

[ELEMNT]-tyyppinen kiinnike  
Ohjauslisävaruste  
Vasen ohjausläppä  
Oikea ohjausläppä  
[Garmin]-tyyppinen kiekko  
Kuusiokoloavain x 2

### 1. Asenna [ELEMNT]-tyyppinen kiinnike tankoon

- Poista kaikki olemassa olevat laitteiden kiinnikkeet. Toimitettu alumiininen [ELEMNT]-tyyppinen kiinnike tarvitaan kestävyyden varmistamiseksi.
- Keskitä kiinnike ohjaustangon kannattimen keskikohdalle ja kiristä pultti.

Jos käytät [Garmin]-kiinnikettä, sinun on vaihdettava kiekko irrottamalla [ELEMNT]-tyyppisen kiekon kiinnittävät kuusiokolopultit ja asennettava [Garmin]-tyyppinen kiekko.

### 2. Asenna ohjausläpät

- Etsi vasen (L) ja oikea (R) läppä. Läpissä on L- ja R-merkinnät, jotka oikean asennuspuolen tunnistaminen olisi helpompaa.
- Liu'uta vasen läppä täysin sisään vasemmalle puolelle (siten, että se on lisävarustetta kohti).
- Toista oikealle läpälle.
- Kiristä pultit.

### 3. Asenna ohjauslisävaruste [ELEMNT]-tyypiseen kiinnikkeeseen

- Etsi kiinnikkeen aukko lisävarusteesta ja liu'uta lisävaruste paikalleen pyörän edestä.
- Kun lisävaruste on lukittunut oikein, tunnet ja/tai kuulet napsahduksen.

### 4. Säädää ohjausläpät

- Kun lisävaruste on asennettu, löysää kiinnityspulttia sijoittaksesi läpät kohtiin, joissa ne tuntuvat parhaita.  
Huomioi hopeanväriset merkit, jotka auttavat asentamaan vasemman ja oikean läpän samaan asentoon.

### b. Kiristä kiinnityspultti ja olet valmis!

 KICKR STEER -lisävarusteesseen mahtuu mobiiliilaitteita, jotka painavat jopa 1,5 kg. Liiallinen paino voi saada sen irtoamaan, mikä voi aiheuttaa loukkaantumisen tai tuotteen vaurioitumisen.

 KICKR STEER -lisävaruste on suunniteltu mobiiliilaitteille, joiden enimmäiskoko on 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Nämä mittoja suuremman laitteen käyttö voi aiheuttaa omaisuusvahinkoa.

 KICKR STEERiä tulee käyttää tarkoitettulla tavalla ja se on asennettava oikein ja tukevasti. Näiden ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa loukkaantumisen tai tuotteen vaurioitumisen.

## Hungarian

### A dobozban

[ELEMNT]-stílusú tartóelem  
Kormányszerek  
Bal oldali kormánylapát  
Jobb oldali kormánylapát  
[Garmin]-stílusú korong  
Imbuszkulcs x 2

### 1. Szerelje fel az [ELEMNT]-stílusú tartóelemet a rudakra

- Távolítsa el minden meglévő eszköztartót. Az erős tartáshoz a mellékelt alumínium [ELEMNT]-stílusú tartóelem szükséges.
- Állítsa a tartóelemet a szár közepére, és húzza meg a csavart.

Ha [Garmin] tartóelemet használ, ki kell cserélnie a korongot az [ELEMNT]-stílusú korongot tartó imbuszcsavarok eltávolításával, majd a [Garmin]-stílusú korong felszerelésével.

### 2. Szerelje fel a kormánylapátokat

- Azonosítsa a bal (L) és jobb (R) oldali lapátot. A lapátokon lévő L és R jelzések segítenek a szerelésnél a megfelelő oldal azonosításában.
- Csúsztassa be teljesen a bal oldali lapátot a bal oldalra (a szerelvény felé kell néznie).
- Ismételje meg ezt a jobb oldali lapáttal.
- Húzza meg a csavarokat.

### 3. Szerelje fel a kormányszereket az [ELEMNT]-stílusú tartóelemre

- Keresse meg a szerelvényen a szerelőkeret hornyát, majd csúsztassa rá a szerelvényt a kerékpár elejéről.
- Ha a szerelvény megfelelően berögzül, egy kattanást fog érezni és/vagy hallani.

### 4. Állítsa be a kormánylapátokat

- Miután a szerelvényt felszerelte, lazítsa meg a tartóelem csavarját és állítsa be a lapátokat úgy, hogy a lehető legkényelmesebb legyen.

Ügyeljen az ezüstön lévő jelölésekre, amelyek segítenek a bal és jobb lapát pozíójának egymáshoz igazításában.

b. Húzza meg a tartóelem csavarját, és készen is van!

 A KICKR STEER tartozék akár 3,3 font / 1,5 kg súlyú mobileszközök tárolására is alkalmas. A túlsúly leválását okozhatja, ami sérülést vagy a termék károsodását okozhat.

 A KICKR STEER kiegészítőt legfeljebb 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm méretű mobileszközökhöz terveztek. Az ennél nagyobb készülékek használata anyagi károkat okozhat.

 A KICKR STEER-t rendeltetésszerűen kell használni, és megfelelően és biztonságosan kell felszerelni. Ezen utasítások be nem tartása sérülést vagy termékkárosodást okozhat.

## Slovenian

### Vsebina škatle

Nosilec v slogu [ELEMNT]

Krmilni pripomoček

Leva krmilna ročka

Desna krmilna ročka

Namestitveni sistem v slogu [Garmin]

Šestrobi ključ x 2

#### 1. Namestitev nosilca v slogu [ELEMNT] na krmilo

- Odstranite vse obstoječe nosilce naprav.  
Priloženi aluminijasti nosilec v slogu [ELEMNT] je potreben za moč.
- Nosilec poravnajte s središčem nosilca krmila in privijte vijak.

Če uporabljate nosilec [Garmin], boste morali namestitveni sistem zamenjati tako, da odstranite šestrobe vijke, ki držijo nosilec v slogu [ELEMNT], in nato namestite namestitveni sistem v slogu [Garmin].

#### 2. Namestitev krmilnih ročk

- Poščite levo (L) in desno (R) ročko. Na ročkah

sta označena indikatorja L in R, da boste lažje prepoznali pravilno stran za namestitev.

- Levo ročko potisnite do konca v levo stran pripomočka (da bo obrnjena proti pripomočku).
- Ponovite postopek z desno ročko.
- Privijte vijke.

#### 3. Namestitev krmilnega pripomočka na nosilec v slogu [ELEMNT]

- Na pripomočku poiščite režo za nosilec in pripomoček potisnite na nosilec s sprednje strani kolesa.
- Ko je pripomoček pravilno zaskočen, boste začutili in/ali zaslišali »klik«.

#### 4. Prilagoditev krmilnih ročk

- Ko je pripomoček nameščen, odvijte pritrdilni vijak, da boste lahko namestili ročke tako, kot vam najbolj ustreza.

Upoštevajte oznake na srebru, s katerimi boste lažje uskladili mesta za namestitev leve in desne ročke.

- Privijte pritrdilni vijak in uspelo vam je!



Dodatek KICKR STEER lahko drži mobilne naprave, ki tehtajo do 3,3 lbs / 1,5 kg. Prekomerna teža lahko povzroči, da se odlepi, kar lahko povzroči poškodbe ali poškodbe izdelka.



Dodatek KICKR STEER je zasnovan za mobilne naprave z največjo velikostjo 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Uporaba naprave, ki je večja od teh dimenzijs, lahko povzroči materialno škodo.



KICKR STEER je treba uporabljati, kot je predvideno, ter ga pravilno in varno namestiti. Neupoštevanje teh navodil lahko povzroči poškodbe ali poškodbe izdelka.

## Croatian

### U Kutiji

[ELEMNT] - stilski nosač

Dodatak za upravljanje

Ljeva lopatica upravljača

Desna lopatica upravljača

[Garmin] - stilski nosač

Imbus ključ x 2

#### 3. Instalirajte dodatak za upravljanje na [ELEMNT] - stilski nosač

- Na dodatku pronadite utor za nosač za montažu i gurnite dodatak s prednje strane bicikla.
- Osjetit ćete i/ili čuti zvuk „klik“ kada se dodatak pravilno zaključa.

#### 4. Podešavanje lopatica upravljača

- Nakon što je dodatak montiran, olabavite pričvršni vijak dodatka da biste lopatice postavili na mjesto na kojem vam je najudobnije. Provjerite oznake na srebrnoj naljepnici radi pomoći pri uskladivanju položaja lijeve i desne lopatice.
- Prtegnite pričvršni vijak i gotovi ste!

#### 2. Montaža lopatica upravljača

- Locirajte lijeve (L) i desne (R) lopatice. Na

lopaticama postoje indikatori L i R koji vam pomažu prepoznati pravu stran za montažu.

- Gurnite lijevu lopaticu na lijevu stran (okrenutu prema dodatnom priboru) do kraja.

- Ponovite postupak s desnom lopaticom.

- Prtegnite vijke.



Dodatak KICKR STEER može držati mobilne uređaje težine do 3,3 lbs / 1,5 kg. Prekomerna težina može uzrokovati njegovo odvajanje, riskirajući ozljede ili oštećenje proizvoda.



Dodatak KICKR STEER dizajniran je za mobilne uređaje s maksimalnom veličinom od 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Korištenje uređaja većeg od ovih dimenzijs može dovesti do materijalne štete.



KICKR STEER se mora koristiti kako je predviđeno i montirati ispravno i sigurno. Nepoštivanje ovih uputa može dovesti do ozljeda ili oštećenja proizvoda.

## Romanian

### În cutie

Suport tip [ELEMNT]  
Accesoriu de direcție  
Manetă de direcție stânga  
Manetă de direcție dreapta  
Suport rotund tip [Garmin]  
Imbus x 2

### 1. Montați suportul tip [ELEMNT] pe bare

- Îndepărtați orice alte suporturi pentru dispozitiv existente. Suportul tip [ELEMNT] din aluminiu furnizat este necesar pentru rezistență.
- Centrați suportul în linie cu centrul tijei și strângeți șurubul.

Dacă utilizați un suport [Garmin], va trebui să înluciți suportul rotund prin îndepărarea șuruburilor hexagonale care fixează suportul rotund tip [ELEMNT] și apoi montarea suportului rotund tip [Garmin].

### 2. Montați manetele de direcție

- Localizați manetele din stânga (L) și din dreapta (R). Pe manete veți vedea simboluri L și R care vă ajută să identificați partea corectă pentru montare.
- Glișați maneta din stânga pe partea stângă (accesoriu orientat) până la capăt.
- Repetați procedeul cu maneta dreaptă.
- Strângeți șuruburile.

### 3. Montați accesoriul de direcție pe suportul tip [ELEMNT]

- Localizați fanta suportului de fixare de pe accesoriu și glișați accesoriul în partea din față a bicicletei.
- Atunci când accesoriul este fixat corect, veți simți și/sau auzi un „clic”.

### 4. Reglați manetele de direcție

- Cu accesoriul montat, slăbiți șurubul de fixare pentru a poziționa manetele în poziția cea mai confortabilă pentru dvs.

Tineți cont de marcajele de pe zona argintie pentru

a putea să potriviți pozițiile manetei din stânga și din dreapta.

- Strângeți șurubul de fixare și ați terminat!

**! Accesorul KICKR STEER este capabil să țină dispozitive mobile care căntăresc până la 3,3 lbs / 1,5 kg. Greutatea în exces poate cauza desprinderea acestuia, riscând rănirea sau deteriorarea produsului.**

**! Accesorul KICKR STEER este conceput pentru dispozitive mobile cu o dimensiune maximă de 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. Utilizarea unui dispozitiv mai mare decât aceste dimensiuni poate duce la daune materiale.**

**! KICKR STEER trebuie utilizat conform prevederilor și montat atât corect, cât și sigur. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate risca rănirea sau deteriorarea produsului.**

## Portuguese

### Na caixa

suporte estilo ELEMNT  
Acessório de direção  
Pá de direção esquerda  
Pá de direção direita  
disco estilo Garmin  
Chave Allen x2

### 1. Instale o suporte estilo ELEMNT nas suas barras

- Remova quaisquer suportes de dispositivos existentes. O suporte estilo ELEMNT de alumínio fornecido é necessário para resistência.
- Centre o suporte em linha com o centro da haste e aperte o parafuso.

Se usar um suporte Garmin, precisará de substituir o disco removendo os parafusos Allen que seguram o disco estilo ELEMNT, em seguida, instalando o disco estilo Garmin.

### 2. Instale as pás de direção

- Localize as pás esquerda (L) e direita (R).

Existem indicadores L e R nas pás para ajudar a identificar o lado correto para a montagem.

- Deslize a pá esquerda para o lado esquerdo (acessório virado para cima) até ao fim.
- Reita com a pá direita.
- Aperte os parafusos.

### 3. Instale o acessório de direção no suporte estilo ELEMNT

- Localize a ranhura do suporte de montagem no acessório e deslize o acessório pela frente da bicicleta.
- Irá sentir e/ou ouvir um “clique” quando o acessório estiver corretamente bloqueado.

### 4. Ajuste as pás de direção

- Com o acessório montado, desaperte o parafuso de montagem para posicionar as pás onde se sentir mais confortável.  
Tome nota dos marcadores na prata para ajudar a combinar as posições da pá esquerda e direita.
- Aperte o parafuso de montagem e já está!

**! O acessório KICKR STEER é capaz de suportar dispositivos móveis com peso de até 1,5 kg. O excesso de peso pode fazer com que ele se solte, com risco de ferimentos ou danos ao produto.**

**! O acessório KICKR STEER é projetado para dispositivos móveis com um tamanho máximo de 3,6" x 6,7" / 9cm x 17cm. O uso de um dispositivo maior que essas dimensões pode resultar em danos materiais.**

**! O KICKR STEER deve ser usado conforme pretendido e montado de forma correta e segura. O não cumprimento dessas instruções pode causar risco de ferimentos ou danos ao produto.**



**GET RIDING NOW WITH**  
**wahoo X**  
**ONE MEMBERSHIP. TOTAL ACCESS.**

[wahoofitness.com](http://wahoofitness.com)